

Study Programme: Српска филологија: Српски језик и књижевност
Course Unit Title: Лексика предстандардне епохе развоја српског књижевног језика
Course Unit Code: 15ФC003
Name of Lecturer(s): Исидора Бјелаковић
Type and Level of Studies: Мастер студије
Course Status (compulsory/elective): <u>elective</u>
Semester (winter/summer): <u>winter</u>
Language of instruction: Serbian
Mode of course unit delivery (face-to-face/distance learning): face-to-face
Number of ECTS Allocated: 5
Prerequisites:
Course Aims: Упознавање са структуром лексикона предстандрдне епохе развоја српског књижевног језика (18. и 19. век).
Learning Outcomes: Оспособљеност студента за самостална истраживања из историјске лексикологије.
Syllabus: <i>Theory:</i> Појам историјске лексикологије и лексикографије; досадашња проучавања лексике предстандардне епохе развоја српског књижевног језика; структура лексикона књижевних језика код Срба у 18. и 19. веку: а) прасловенски лексички фонд; б) позајмљенице; в) славенизми и књишке речи; г) хибриди, д) калкови и семантичке позајмљенице; њ) творенице. Интеркултурални лексички трансфер; значај немачког и руског језика у формирању лексикона књижевног језика код Срба у 18. и 19. веку; формирање термилошког апарата у прв ој половини 19. века; творбена и семантичка анализа лексике предстандардне фазе развоја српског књижевног језика; колокација; лексикографска обрада лексичке грађе предстандрдних идиома; проблем транскрипције. <i>Practice:</i> Лексикографска обрада и лексиколошка анализа текстова из 18. и 19. века на једном од књижевних језика међу Србима у то време.
Required Reading: Черных, П. Я. Очерк русской исторической лексикологии. Москва: Издательство Книжный дом Либроком, 2010. Lexicography. Critical concepts. I-III. [Ed. R.R.K. Hartmann]. London – New York: Routledge. Campbell, Lyle (1998). Historical Linguistics. An Introduction. Edinburgh: Edinburgh University Press. 2003, 254–281. Клајн, Иван. Творба речи у савременом српском језику. I-II. Београд, 2002. Драгићевић, Рајна. Лексикологија српског језика. Београд: Завод за уџбенике, 2007. Толстой, Н.И. Славянская лексикология и семасиология. Москва: Языки русской культуры, 1997. Стијовић, Светозар. Славенизми у Његошевим песничким делима. Нови Сад: Издавачка књижарница Зорана Стојановића, 1992. Словарь русского языка XVIII века. [Сорокин, Ю. С., Е. Э. Биржакова и Л. Л. Кутина]. I–XIV. Академия наук СССР. Институт русского языка. Ленинград: Наука, 1984–. Бјелаковић, Исидора. Терминологија код Срба у 18. и 19. веку (математичка географија и картографија). Нови Сад: Два пера. 2017. Бјелаковић, И. и др. (2017). Речник славеносрпског језика. Огледна свеска. Нови Сад: Матица

српска.

Weekly Contact Hours: 3

Lectures: 2

Practical work: 1

Teaching Methods: монолошка метода, дијалошка метода, метода рада на тексту, интерактивне методе, аналитичко-интерпретативна метода

Knowledge Assessment (maximum of 100 points):

Pre-exam obligations	points	Final exam	points
Active class participation	5	written exam	
Practical work	5	oral exam	70
Preliminary exam(s)		
Seminar(s)	20		

The methods of knowledge assessment may differ; the table presents only some of the options: written exam, oral exam, project presentation, seminars, etc.